

上市申請表格

F 表格

創業板（創業板）

公司資料報表

香港聯合交易所有限公司對本資料報表的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不對因本資料報表全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。

公司名稱： 交大銘泰軟件實業有限公司

證券代號(普通股): 8148

本資料報表列載若干有關上述在香港聯合交易所有限公司(「交易所」)創業板上市的公司(「該公司」)的資料。該等資料乃遵照香港聯合交易所有限公司《創業板證券上市規則》(「《創業板上市規則》」)的規定而提供，旨在向公眾提供有關該公司的資料。該等資料將會在互聯網的創業板網頁展示。本資料報表不應視作有關該公司及／或其證券的完整資料概要。

本報表的資料乃於二零零四年十一月十日更新。

A. 一般資料

註冊成立地點	:	開曼群島
在創業板首次上市日期	:	二零零四年一月九日
保薦人名稱	:	京華山一企業融資有限公司
董事姓名	:	執行董事 史偉先生 朱至誠先生 上官步燕先生 陳思根先生 王慧波先生 何恩培先生 何戰濤先生 陳承平先生

獨立非執行董事

宋京生先生
王天也先生
何震宇先生

主要股東(定義見《創業板上市規則》：
第 1.01 條)的姓名／名稱及其各自於
該公司的普通股及其他證券的權益

名稱	股份數目或 所持股份 應佔數目	佔股權概約 百分比或 應佔股權 百分比
福達實業有限公司	64,355,828	32.18%
香港思源科技發展 有限公司	22,528,484	11.26%
香港銘泰技術發展 有限公司	20,157,757	10.08%

在本交易所創業板或主板上市而與
該公司屬同一集團的公司的名稱

： 不適用

財政年度結算日期

： 十二月三十一日

註冊地址

： Century Yard
Cricket Square
Hutchins Drive
P.O. Box 2681 GT
George Town
Grand Cayman
British West Indies

總辦事處及主要營業地點

： 中國
北京
海淀區
中關村南大街 6 號
中電信息大廈
601 室
(郵政編碼 100086)

網址(如適用)

： www.sunv.com

股份過戶登記處 : 登捷時有限公司
香港
灣仔
告士打道 59 號
東亞銀行港灣中心
地下

核數師 : 畢馬威會計師事務所
執業會計師
香港
中環
遮打道 10 號
太子大廈
8 樓

B. 業務

本集團主要從事研究、開發和銷售四大系列軟件產品，包括翻譯軟件、訊息安全軟件，互聯網應用軟件及娛樂軟件，目標用戶為中國的企業和個人消費者。自一九九八年八月成立以來，本集團已成功開發和推出各種軟件產品不同版本和升級版本。目前，本集團的翻譯軟件「東方快車」獲市場廣泛使用，更獲中國多份報章雜誌高度評價。本集團憑藉其翻譯軟件開發方面的專業知識和資源優勢，運用互聯網平台「東方翻譯工廠」，從事翻譯及資訊本地化服務業務。董事相信，「東方翻譯工廠」的運作不僅可以擴大本集團的收入來源，更可以作為宣傳本集團翻譯軟件產品的有效市場推廣渠道。

C. 普通股

已發行普通股數目 : 200,000,000

已發行普通股面值 : 每股股份 0.01 港元

每手買賣單位(股份數目) : 10,000 股股份

其他證券交易所 : 不適用
(該普通股份亦於其上市)的名稱

D. 權證

證券代號 : 不適用

每手買賣單位 : 不適用

屆滿日 : 不適用

行使價 : 不適用

換股比率 : 不適用

尚未行使的權證數目 : 不適用

因尚未行使的權證
獲行使而須予發行的股份數目 : 不適用

E. 其他證券

不適用

責任聲明

公司於本聲明日期的在任董事(「董事」)謹表示共同及個別對資料報表所載資料(「該等資料」)的準確性承擔全部責任，並在作出一切合理查詢後，確認就其所知及所信，該等資料在所有重大方面乃屬真確、完整、及並無誤導，亦概無遺漏其他事實，致使該等資料有失實或誤導成份。

董事亦共同及個別承擔全部責任，於之前刊發的表格內所載的任何詳情不再準確後於合理而切實可行的情況下盡快提交經修訂的資料報表。

董事確認本交易所對該等資料概無任何責任，並承諾彌償本交易所因為或由於該等資料而承擔的一切責任或蒙受的一切損失。

簽署：

史偉先生

上官步燕先生

朱至誠先生

王慧波先生

陳思根先生

何戰濤先生

何恩培先生

宋京生先生

陳承平先生

何震宇先生

王天也先生

附註

1. 本資料報表須由或根據授權書代表公司每名董事簽署。
2. 根據《創業板上市規則》第 17.52 條，公司必須於之前刊發的表格內所載的任何詳情不再準確後於合理切實可行的情況下盡快向本交易所(按本交易所不時所指定的電子格式)提交經修訂的資料報表及提交經每一位董事或代表每一位董事正式簽署的文件。
3. 向交易所提交本表格的同時，請將副本傳真至香港中央結算有限公司(2815-9353)或其不時指定的其他號碼。